Zeitschrift: Rapport de gestion / Chemins de fer fédéraux suisses

Herausgeber: Chemins de fer fédéraux suisses

Band: - (1974)

Rubrik: Organes des Chemins de fer fédéraux suisses

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 20.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Organes des Chemins de fer fédéraux suisses

Conseil d'administration

Rudolf Meier, D^r h.c. Jean-Pierre Pradervand

Jean Babel Hans Düby

Franco Ender, ingénieur diplômé Pierre Glasson, D^r en droit

Hans Herold, professeur, D^r en droit Ernst Jaggi, professeur, D^r ès sciences techniques

Willie Joerin, Dr en droit

Werner Meier Franz Muheim, lic. en droit Roger Perret, D^r en droit

Ernst von Roten, ingénieur diplômé Arthur Schmid, Dr en droit

Gion Willi, Dr en droit

Secrétariat:

Josef Britt, Dr ès sciences économiques, licencié en droit

Arnold Schärer, Dr ès sciences économiques Hans Stricker, Dr ès sciences économiques Ancien conseiller d'Etat, Eglisau - président

Député au Conseil des Etats, ancien conseiller d'Etat, Lausanne – vice-président

Conseiller d'Etat, Confignon (GE)

Conseiller national, ancien président de la Fédération suisse des cheminots,

Berne

Industriel, Ruvigliana (TI)

Ancien conseiller national, avocat, président du conseil d'administration des

PTT, Fribourg

Professeur à l'université de Zurich, Zurich Président de la direction du VOLG, Winterthour

Président du conseil d'administration d'ALKAG, Importation de charbons et

d'huiles minérales S. A., Bâle

Président de la Fédération suisse des cheminots, Berne

Député au Conseil des Etats, avocat, Altdorf

Président du conseil d'administration de la fabrique de conserves Roco S.A.,

Rorschach

Ancien conseiller d'Etat, Rarogne (VS)

Conseiller d'Etat, conseiller national, Oberentfelden (AG)

(depuis le 11 mars 1974)

Ancien conseiller d'Etat, président du conseil d'administration du Chemin de fer

rhétique, Coire

Secrétaire général des CFF, Berne (jusqu'au 30 avril 1975) Secrétaire général des CFF, Berne (à partir du 1er avril 1975)

Collaborateur du secrétaire général des CFF, Berne

Direction

Roger Desponds, ingénieur diplômé Karl Wellinger, D^r en droit Werner Latscha, D^r en droit

André Brocard, ingénieur diplômé Rolf Zollikofer, ingénieur diplômé Max Strauss, D' en droit Direction générale, Berne

Président, chef du département des finances et du personnel

Chef du département des transports Chef du département de la technique

Directions d'arrondissement

Directeur du I^{er} arrondissement, Lausanne Directeur du II^e arrondissement, Lucerne Directeur du III^e arrondissement, Zurich

Etat-major d'entreprise

Max Portmann, ingénieur diplômé

Directeur de l'état-major d'entreprise (depuis le 1er avril 1975)

Chefs de division de la direction générale, Berne

Secrétariat général Josef Britt, Dr ès sciences économiques, licencié en droit

(jusqu'au 30 avril 1975)

Arnold Schärer, Dr ès sciences économiques

(à partir du 1er avril 1975)

Etat-major d'entreprise Max Portmann, ingénieur diplômé (à partir du 1er avril 1975)

Organisation et informatique Arnold Schärer, Dr ès sciences économiques

(jusqu'au 31 mars 1975)

Hans Walter (à partir du 1er avril 1975)

Division des finances Heinz Diemant, licencié ès sciences économiques

Division du personnel Ernst Moor, Dr en droit

Division médicale

Division du contentieux

Division de l'exploitation

Antonio Serati, Dr en médecine

Hans Amberg, Dr en droit, avocat

Arthur Borer, ingénieur diplômé

Service commercial voyageurs Samuel Ed. Berthoud, licencié ès sciences économiques et

politiques

Service commercial marchandises Franz Hegner, Dr ès sciences économiques

Contrôle du trafic Otto Richner

Division des travaux Max Portmann, ingénieur diplômé (jusqu'au 31 mars 1975)

Kurt Ensner, ingénieur diplômé (à partir du 1er juillet 1975)

Division de la traction et des ateliers Paul Winter, ingénieur diplômé
Division des usines électriques Peter Schaaf, ingénieur diplômé

Kurt Ensner, ingénieur diplômé (jusqu'au 30 juin 1975)

René Auberson, ingénieur diplômé

(à partir du 1er juillet 1975)

Chefs de division des directions d'arrondissement

Direction du ler arrondissement, Lausanne

Economat (siège à Bâle)

Division administrative François-Xavier Savoy, avocat
Division des travaux Roland Delisle, ingénieur diplômé

Division de l'exploitation Traugott Bertschi

Division de la traction Robert Guignard, ingénieur diplômé

Direction du II° arrondissement, Lucerne

Division administrative Richard Felber, Dr en droit, avocat
Division des travaux Alfred Etterlin, ingénieur diplômé

Division de l'exploitation Ernst Schneider, Dr ès sciences économiques

Division de la traction Robert Zwinggi, ingénieur diplômé

Direction du III° arrondissement, Zurich

Division administrative Hermann Büchel, Dr en droit, avocat
Division des travaux Hans-Rudolf Wachter, ingénieur diplômé
Division de l'exploitation Emil Baer

Division de la traction Walter Bussmann, ingénieur diplômé